

GENERAL AGREEMENT  
ON TARIFFS AND  
TRADE

ACCORD GENERAL SUR  
LES TARIFS DOUANIERS  
ET LE COMMERCE

CONFIDENTIAL

TEX.SB/320/Add.1  
31 August 1978

---

Textiles Surveillance Body

Organe de surveillance des textiles

ARRANGEMENT REGARDING INTERNATIONAL TRADE IN TEXTILES

Transmission by the EEC of a bilateral  
agreement with Bangladesh: additional information

Note by the Chairman

Attached is a copy of the explanatory note received from the European Economic Community regarding the text of the bilateral agreement negotiated under Article 4 between the EEC and Bangladesh.

---

ARRANGEMENT CONCERNANT LE COMMERCE INTERNATIONAL DES TEXTILES

Communication par la CEE d'un accord bilatéral avec  
le Bangladesh: complément d'information

Note du Président

On trouvera ci-joint copie d'une note explicative de la Communauté économique européenne relative au texte de l'accord bilatéral négocié au titre de l'article 4 entre la CEE et le Bangladesh.

note explicative

1. La Communauté économique européenne et la République populaire du Bangladesh ont négocié et paraphé un accord sur le commerce des produits textiles le 25 juillet 1978.
2. Cet accord a été négocié sur la base de l'article 4 de l'AMF en conformité avec le Protocole d'extension de l'AMF et aux conditions de cette extension (L 4616).
3. L'accord avec le Bangladesh est un accord de type "souple" c'est à dire qui ne contient aucune limitation quantitative. En effet le Bangladesh est pour le moment un petit fournisseur de textile.
4. Les exportations du Bangladesh vers la Communauté peuvent donc se développer librement à concurrence de seuils, variables selon les groupes de produits, au delà desquels la Communauté peut demander au Bangladesh d'entrer en consultation, selon une procédure fixée dans l'accord, en vue d'établir une limitation quantitative.
5. Cet accord couvre l'ensemble des produits AMF répartis en 5 groupes comprenant 114 catégories de produits. Ces catégories de produits sont soumises à un simple contrôle de l'origine.  
L'accord exclut de toutes limites quantitatives éventuelles les produits faits à la main et les produits folkloriques.
6. Les parties sont convenues de considérer que cet accord est entré en vigueur de facto le 1er janvier 1978.

AGREEMENT BETWEEN THE EEC AND THE PEOPLE'S REPUBLIC OF BANGLADESH

Explanatory Note

1. On 25 July 1978 the European Economic Community and the People's Republic of Bangladesh negotiated and initialled an agreement on trade in textile products.
2. This agreement was negotiated on the basis of Article 4 of the MFA, in accordance with the Protocol extending the MFA and with the conditions relevant to that extension (L/4616).
3. The agreement with Bangladesh is an agreement of a "flexible" nature, in other words it establishes no quantitative limits. Indeed, for the moment Bangladesh is a small textile supplier.
4. Exports from Bangladesh to the Community can therefore develop freely, subject to thresholds varying according to the groups of products, beyond which the Community can request Bangladesh to enter into consultation according to a procedure laid down in the agreement with a view to establishing a quantitative limit.
5. This agreement covers all the MFA products, classified in five groups comprising 114 product categories. These product categories are merely subject to verification of origin.  
  
Under the agreement, hand-made and folklore products are excluded from any quantitative limits.
6. The parties agreed to consider this agreement as having entered into force de facto on 1 January 1978.